

# **DEMOCRACY NOW! - Resumen semanal 14-18 de julio de 2008 (audio y texto)**

Martes 29 de julio de 2008, puesto en línea por [Democracy Now!](#)

- Duración aproximada: 00:13:31 y 00:13:59
- Calidad: 64 Kbps
- Formato: mp3
- Producción: [DemocracyNow!](#), [URCM](#), [Radio Pacífica](#)

[Resumen semanal DN 14-18jul 2008-parte1.mp3](#)

[Resumen semanal DN 14-18jul 2008-parte2.mp3](#)

(Hacer clic en el link para escuchar. Para bajar el archivo, hacer clic con el botón derecho del ratón y elegir "guardar como...")

---

## ***Destacado***

### **Imágenes muestran a prisionero de Guantánamo llorando**

Los abogados del prisionero canadiense Omar Khadr publicaron más imágenes sobre su interrogatorio en la Bahía de Guantánamo. En el video se puede ver como Khadr, quien en ese entonces tenía 16 años, se encontraba en malas condiciones y suplicaba ayuda a los funcionarios canadienses, lloraba y susurraba algo que aparentemente sería "ayúdenme". Khadr tenía 15 años cuando los soldados estadounidenses lo encarcelaron en Afganistán, en el año 2002. Su abogado, Nathan Whitling, dijo que estas grabaciones muestran a un adolescente asustado.

**Whitling** dijo: "Contrariamente a todo lo que se le ha dicho los canadienses sobre Omar Khadr, los videos no muestran a un terrorista peligroso, sino que muestran a un joven canadiense asustado y herido que suplica ayuda a los funcionarios canadienses. En lugar de ayudarlo, dichos funcionarios pasaron por alto sus quejas de que había sufrido abusos y malos tratos, y le dijeron que no harían nada para ayudarlo". Los abogados de Khadr dieron a conocer estas imágenes tras un fallo de la Corte Suprema canadiense de mayo, que dictaminó que el gobierno de Canadá debía entregar las pruebas clave utilizadas contra él para que los abogados defensores pudieran rebatir los cargos en su contra. El gobierno canadiense luchó enérgicamente para que estas imágenes no salieran a la luz. Otro abogado de Khadr, Dennis Edney, afirmó que estas grabaciones fortalecen los argumentos para su liberación.

**Edney** dijo: "Esperamos que los canadienses reconozcan que cualquier duda sobre su culpabilidad o inocencia debe ser resuelta en un tribunal constitucional, que por supuesto no es la Bahía de Guantánamo, y que sean compasivos, ya que sentimos que los niños tienen una importancia especial en la sociedad. Este niño ya ha sufrido suficiente. Este niño debe regresar a casa. Este niño no es un terrorista".

**Prisionero de Guantánamo fue privado del sueño durante 50 días**

Un documento del gobierno publicado recientemente sugiere que funcionarios de Guantánamo torturaron a un hombre yemení en la prisión privándolo del sueño durante 50 días. Los abogados de Salim Hamdan habían alegado previamente que este hombre había sido golpeado y había sufrido abusos, pero dijeron que de demostrarse que lo habían privado del sueño durante 50 días, sería uno de los peores abusos infligidos por sus captores estadounidenses. Está programado que Hamdan, que en una época fue el chofer de Osama Bin Laden, comparezca ante un tribunal militar la semana que viene.

### **Cruz Roja:** Manejo de prisiones de la CIA es tortura

Mientras tanto, un informe secreto de la Cruz Roja Internacional advirtió al gobierno de Bush el año pasado que el trato de prisioneros por parte de la CIA constituyó tortura y que podría hacer que funcionarios del gobierno de Bush que aprobaron los métodos de tortura sean culpables de crímenes de guerra. Un prisionero—Abu Zubaydah—le dijo a la Cruz Roja que le practicaron el submarino al menos 10 veces en una semana. Estuvo detenido en un cubículo tan pequeño que tenía que flexionar sus piernas en posición fetal. Los detalles sobre el informe secreto de la Cruz Roja aparecen en un nuevo libro de la periodista de investigación Jane Mayer llamado “El lado oscuro”.

### **Informe: En 2002 CIA advirtió que un tercio de los prisioneros de Guantánamo eran inocentes**

Jane Mayer también revela que el gobierno de Bush ignoró advertencias de la CIA hace seis años de que un tercio de los prisioneros en Bahía de Guantánamo quizá fueron encarcelados por error. En 2002 un analista de la CIA concluyó que muchos de los prisioneros fueron esencialmente transeúntes que habían sido arrastrados y entregados a las fuerzas armadas estadounidenses por cazarecompensas. Mayer también revela que la CIA está investigando si sus agentes secuestraron al menos a seis hombres inocentes y los detuvieron en prisiones secretas como parte del programa de rendición extraordinaria de la agencia. Tan solo uno de los casos—el de Khaled El-Masri— salió a luz.

## **Irak**

### **Informe: Estados Unidos abandona pacto con Irak sobre el estatus de las fuerzas**

En noticias de Irak, el Washington Post informa que negociadores estadounidenses e iraquíes abandonaron esfuerzos de concluir un acuerdo abarcativo que rija el estatus de largo plazo de los soldados estadounidenses en Irak antes de que termine el mandato de Bush. Esto efectivamente dejará las negociaciones sobre la presencia en Irak de las fuerzas armadas estadounidenses, a la próxima administración.

### **Obama: Estados Unidos no debería comprometerse a ocupación de largo plazo**

El sábado, el senador Obama dijo que Estados Unidos no debería comprometerse con una ocupación de largo plazo de Irak. Dijo que los comentarios recientes de líderes iraquíes solicitando una fecha de retirada de los soldados estadounidenses agregaron peso a su postura a favor de un plazo.

El senador Barack Obama dijo: “John McCain y George Bush dijeron que si Irak como gobierno soberano decía que era hora de que comenzáramos a retirar a nuestros soldados, entonces respetarían los deseos de ese gobierno soberano y como creo que también es parte de nuestros intereses estratégicos, me parece que no deberíamos escribir un acuerdo del estatus de las fuerzas, por ejemplo, que implique una ocupación de largo plazo”.

### **Mueren dieciocho personas en atentado contra mercado iraquí**

Mientras tanto, en Irak, al menos dieciocho personas murieron en un atentado con coche bomba en la ciudad norteña de Tal Afar, a la vez que otras 90 resultaron heridas. El blanco del atentado fue un mercado al aire libre muy concurrido. Los líderes militares estadounidenses han dicho en varias ocasiones que Tal Afar era un lugar donde reinaba la calma y la estabilidad en Irak tras intensas redadas contra los insurgentes.

## **Medio Oriente**

## **Mueren ocho civiles afganos en ataque estadounidense**

Al menos ocho civiles murieron en un ataque aéreo estadounidense en Afganistán. Este es al menos el tercer ataque estadounidense en causar la muerte de civiles afganos en las últimas dos semanas. El gobierno afgano dice que 47 civiles murieron en un bombardeo estadounidense el domingo pasado. Este aumento abrupto del número de muertos se produjo debido a que el Pentágono intensificó significativamente sus ataques aéreos en Afganistán a niveles que no se habían visto desde el año 2003.

Los aviones de combate de la coalición liderada por Estados Unidos arrojaron más de 1.800 bombas y misiles en Afganistán durante los primeros seis meses del año. Esto representa un incremento del 40% con respecto al primer semestre del año pasado. La semana pasada, el portaaviones USS Lincoln fue ubicado nuevamente en el área para proporcionar más aviones de combate. El aumento de los ataques aéreos también provocó un incremento abrupto en el número de muertes de civiles. Una investigación reciente del gobierno afgano descubrió que un ataque aéreo estadounidense llevado a cabo el 6 de julio causó la muerte de 47 civiles.

## **Estados Unidos abandona puesto donde se produjo un ataque letal contra los soldados**

En otras noticias de Afganistán, las fuerzas de Estados Unidos se retiraron de un puesto de control donde nueve soldados estadounidenses perdieron la vida el domingo. Militantes dispararon ametralladoras, granadas propulsadas por cohetes y proyectiles de mortero contra la base en la localidad de Wanat durante horas. Este fue el ataque más letal contra los soldados estadounidenses en Afganistán en tres años. Los insurgentes avanzaron en esta localidad en lo que es considerado una victoria significativa para la propaganda del Talibán.

## **Karzai culpa a Pakistán de una serie de ataques**

Mientras tanto, el Presidente afgano, Hamid Karzai, acusó directamente a la agencia de inteligencia de Pakistán de estar detrás de una serie de ataques recientes que causaron la muerte de muchas personas, entre ellos el atentado con bomba frente a la Embajada de India en Kabul, que mató a aproximadamente 60 personas.

**Hamid Karzai** dijo: "Ahora sabemos quién martirizó a nuestras dos hermanas, sabemos quién martirizó a la población Deh Rowoud y sabemos quién martirizó a la población de Kabul. Ahora esto queda muy claro. Y le dijimos al gobierno de Pakistán que la matanza de personas en Afganistán, la destrucción de puentes en Afganistán... son llevadas a cabo por el departamento de inteligencia y el departamento militar de Pakistán".

## **Los libaneses celebran liberación de prisioneros**

En Líbano, cinco ex militantes fueron recibidos con una gran concentración el miércoles en Beirut, tras ser liberados de las prisiones israelíes. Estas cinco personas fueron liberadas como parte de un intercambio de prisioneros en el cual Israel también entregó los restos de aproximadamente 200 militantes, a cambio de los cuerpos de dos soldados israelíes. En una aparición pública inusual, el líder de Hezbolá, Hassan Nasralá, afirmó que el intercambio era una gran victoria.

**Hassan Nasralá** dijo: "Como dijimos en el año 2000, la era de la derrota quedó atrás y comenzó la era de la victoria. Este pueblo, esta nación, este país le ha enviado hoy un mensaje claro al mundo, tanto a los amigos como a los enemigos, que no puede ser derrotado".

Más de diez mil prisioneros palestinos y libaneses continúan detenidos en cárceles israelíes. Israel atacó Líbano en el verano de 2006, con el pretexto de rescatar a soldados israelíes tras su captura durante una operación de Hezbolá. En una entrevista con Al Jazeera, Robert Fisk, corresponsal del periódico The Independent de Londres, dijo: "Sin duda los israelíes perdieron esa guerra, no recuperaron a sus prisioneros, no hasta ahora, y los están recuperando muertos... Más de mil civiles libaneses y más de 160 israelíes, en su mayoría soldados, murieron por nada, y el intercambio de prisioneros de hoy lo demuestra".

## **Informe: Estados Unidos reanudará la presencia diplomática en Irán**

El gobierno de Bush presuntamente está planeando establecer una presencia diplomática en Irán, por primera vez en tres décadas. Según el periódico The Guardian de Londres, la Casa Blanca abrirá una sección de intereses estadounidenses en Teherán el mes que viene. La semana pasada, el Subsecretario de Estado William Burns dijo que Estados Unidos aún estaba considerando esta medida. Burns representa a Estados Unidos en las negociaciones nucleares de seis naciones con Irán que se llevan a cabo esta semana, otro indicio de que el gobierno de Bush podría estar adoptando una postura más diplomática en lo que respecta a Irán.

### ***Estados Unidos***

## **Gobierno de Bush toma medidas para rescatar empresas hipotecarias**

El Tesoro y la Reserva Federal de Estados Unidos revelaron una serie de medidas para rescatar a los dos mayores prestamistas hipotecarios del país Fannie Mae y Freddie Mac. El Secretario del Tesoro Henry Paulson dijo que el gobierno inyectaría millones de dólares federales en los grupos hipotecarios y prometió comprar acciones de las dos empresas si empeoran las condiciones del mercado.

**Henry Paulson** dijo: “Como saben, Fannie Mae y Freddie Mac juegan un papel fundamental en nuestro sistema financiero de vivienda y debe continuar jugando ese papel en su actual forma de empresas de propiedad de accionistas. Su apoyo al mercado de vivienda es muy importante mientras solucionamos la actual corrección de vivienda”.

Muchos economistas temen que la caída de Fannie Mae y Freddie Mac podría provocar una debacle en los mercados financieros mundiales. Las dos empresas cuasi públicas son propietarias o garantes de poco menos de la mitad de la deuda hipotecaria del país de 12 billones de dólares. Las acciones de las dos empresas bajaron alrededor de 45 por ciento la semana pasada y se han desvalorizado en más de 80 por ciento en el último año. El Financial Times informa que la compra del gobierno de Fannie Mae y Freddie Mac podría aumentar la deuda nacional en 5 billones de dólares.

## **Informe: 150 bancos podrían quebrar en los próximos 18 meses**

Analistas financieros prevén que 150 bancos podrían quebrar en los próximos 18 meses, a medida que empeora la crisis económica del país. El lunes, cientos de clientes hicieron cola frente al banco IndyMac—en Pasadena, California—para retirar sus ahorros, tres días después de que la FDIC (siglas en inglés de la Corporación Federal de Seguros de los Depósitos Bancarios) asumiera el control del banco.

**Ben Betters, uno de los clientes del banco**, dijo: “Bien, tengo la edad suficiente como para recordar a mis abuelos hablar sobre la caída y la Gran Depresión de 1929, por lo tanto me preocupaba que el banco cerrara por completo y que no pudiera retirar mi dinero. Esa era mi mayor preocupación, porque tanto mi esposa como yo estamos jubilados y dependemos mensualmente de estos ahorros”.

Esta fue la segunda mayor quiebra bancaria en la historia de Estados Unidos, e IndyMac fue el quinto banco en ir a la quiebra este año. Los reguladores prevén que la toma de control de IndyMac le costará a los contribuyentes ocho mil millones de dólares. Mientras tanto en Wall Street, el lunes se registró la mayor caída de las acciones bancarias desde 1989. Las acciones de Washington Mutual cayeron casi un 35%. Hace un año, las acciones de este banco valían 43 dólares, pero ayer su valor era de poco más de tres dólares. El inversor multimillonario George Soros dijo el lunes que la actual crisis del mercado financiero es la más grave de nuestro tiempo.

## **Obama: enfocarse firmemente en la guerra de Irak es una distracción**

En noticias de la campaña electoral, los senadores Barack Obama y John McCain pronunciaron largos discursos el martes sobre sus agendas de política exterior. Ambos estuvieron de acuerdo en aumentar la ocupación de Estados Unidos en Afganistán pero discreparon con respecto a la guerra de Irak, que Obama

catalogó como una distracción en la llamada “guerra contra el terrorismo”.

**El senador Barack Obama** dijo: “Esta guerra disminuye nuestra seguridad, nuestra posición en el mundo, nuestras Fuerzas Armadas, nuestra economía, y los recursos que necesitamos para enfrentar los desafíos del siglo XXI. Desde todo punto de vista, nuestro enfoque firme y por tiempo indefinido en Irak no es una estrategia razonable para mantener la seguridad en Estados Unidos. Soy candidato a la presidencia de Estados Unidos para dirigir este país hacia una nueva dirección, para aprovechar la promesa de este momento”.

Una nueva encuesta del Washington Post indica que Obama tiene una ventaja sobre McCain de ocho puntos porcentuales a nivel nacional.

### **Partido Verde nombra a Cynthia McKinney como candidata a la presidencia**

El Partido Verde nominó a la ex Congresista demócrata Cynthia McKinney para convertirse en la candidata presidencial del partido. El Partido Verde también nominó a la activista y organizadora hip-hop Rosa Clemente para acompañar la fórmula de McKinney. McKinney habló el sábado en la convención del Partido Verde en Chicago.

**Cynthia McKinney** dijo: “Y cuando llegué a Washington, vi que la política era realmente hecha en una sala, en una mesa. Había asientos de verdad en la mesa. Bueno, imaginen lo que sucedió con el diseño de políticas públicas ahora. Hay una habitación real, con una ventana y una puerta y hay dos asientos en la mesa. La ventana es para que miremos a través de ella mientras nuestros representantes hacen políticas para nosotros para que podamos ver lo que están haciendo. En la mesa, un asiento es para los Demócratas y otro es para los Republicanos. Ahora, no sabemos quién lo hizo, pero uno de ellos puso tranca en la puerta y le pasó la llave a los lobbistas de las empresas que pueden entrar y salir cuando les plazca y susurrar lo que quieren a los demócratas, y luego susurrar lo que quieren a los republicanos, y el resultado es que nosotros, el pueblo, que pagamos esas bancas y determinamos quiénes se sientan en ellas, queremos una cosa, pero como los lobbistas empresariales entran y salen cuando les place, nuestros valores fueron desechados y nuestros representantes nos dan otra cosa. Así todos terminan diciendo que están en contra de la guerra y la ocupación, pero se sigue aprobando financiamiento para la guerra y la ocupación. Así todos terminan diciendo que están en contra del espionaje ilegal de gente inocente, sin embargo terminan aprobando un proyecto de ley de inmunidad a las empresas de telecomunicaciones. Así todos terminan diciendo que están a favor del acceso universal a asistencia de salud y nadie implementa lo que los médicos, enfermeras y quienes brindan apoyo de asistencia de salud apoyan, y eso es un sistema de asistencia de salud de pagador único en este país”.

### **CodePink bloquea casa flotante de diputado Ackerman**

Miembros del grupo pacifista CodePink salieron a navegar la semana pasada para protestar contra una resolución de la Casa Blanca de un bloqueo naval contra Irán. Miembros de CodePink utilizaron tres canoas y una balsa inflable para realizar un bloqueo - alrededor de la casa flotante del Congresista demócrata Gary Ackerman de Nueva York.

**Medea Benjamin, de Code Pink** dijo: “Son las siete en punto de la mañana. Es hora de que despierte y vea la realidad y se entere de que el pueblo estadounidense está harto de la guerra. Ya estamos en un atolladero en Irak. No queremos otro en Irán”.

CodePink estaba solicitando que Ackerman se oponga a la Resolución 362 de la Cámara de Representantes y que bajara el tono a la retórica contra Irán.

### **Gore exhorta a poner fin a la dependencia del carbono y utilizar fuentes renovables**

El ex Vicepresidente Al Gore está pidiendo que se cambie drásticamente la política energética de Estados Unidos. El jueves, Gore exhortó al próximo Presidente estadounidense a que deje de lado los combustibles fósiles y comience a utilizar la energía renovable para producir electricidad en los próximos diez años. Gore habló sobre este tema durante un discurso en Washington D.C.

**Al Gore** dijo: “Hoy desafío a nuestro país a que se comprometa a producir el 100% de nuestra electricidad utilizando energía renovable y fuentes verdaderamente libres de carbono en un plazo de diez años. Esta meta es alcanzable, económicamente posible y transformadora. Representa un desafío para todos los estadounidenses: para nuestros líderes políticos, empresarios, innovadores, ingenieros y para cada ciudadano”.

Gore también dijo: “Le estamos pidiendo dinero prestado a China para comprarle petróleo al Golfo Pérsico y luego utilizarlo de maneras que destruyen el planeta. Todo eso debe cambiar”.

## ***América Latina***

### **Se le ordena a Estados Unidos que detenga la ejecución de cinco mexicanos**

La Corte Internacional de Justicia le ordenó al gobierno de Bush que detenga la ejecución de cinco ciudadanos mexicanos condenados a muerte en Estados Unidos. Este fallo tuvo lugar en un caso en el que el gobierno mexicano acusó a Estados Unidos de no informarle a los prisioneros mexicanos condenados a muerte que tenían derecho a recibir ayuda consular. En este fallo, la Presidenta de la Corte Internacional de Justicia, la Jueza Rosalyn Higgins, señaló que el tribunal necesita más tiempo para analizar el caso. La Jueza Rosalyn Higgins dijo: “Estados Unidos de América debe tomar todos los recaudos necesarios para asegurarse de que los señores José Ernesto Medellín Rojas, Cesar Roberto Fierro Reyna, Ruben Ramírez Cárdenas, Humberto Leal García y Roberto Moreno Ramos no sean ejecutados hasta que se pronuncie el veredicto del pedido de interpretación presentado por los Estados Unidos Mexicanos, hasta que el caso de estos cinco ciudadanos mexicanos sea revisado y reconsiderado”.

Está programado que uno de estos cinco ciudadanos, José Medellín, sea ejecutado a principios del mes que viene.

### **Ex líder de escuadrón de la muerte haitiano en juicio en Nueva York por fraude hipotecario**

El ex líder de un escuadrón de la muerte haitiano está en juicio en Nueva York por fraude hipotecario. Fiscales de Brooklyn acusan a Emmanuel “Toto” Constant de ayudar a orquestar un esquema de propiedades a precios inflados al venderlas a supuestos compradores fantasma. Grupos de derechos humanos dicen que Emmanuel “Toto” Constant ordenó asesinatos y torturas en la nación caribeña en la década de los 90, antes de huir a Estados Unidos.

### **Ecuador y Venezuela construirán una refinería de petróleo**

Ecuador y Venezuela firmaron un acuerdo para construir una gran refinería de petróleo. La Refinería del Pacífico tendrá una capacidad diaria de 300 mil barriles de crudo. El Presidente ecuatoriano, Rafael Correa, señaló que esta sociedad representaba un paso más hacia la integración regional. El Presidente Correa dijo: “Es una demostración palpable de que podemos negociar como hermanos, que podemos confiar, que podemos avanzar juntos, que se puede superar esa tontería de competencia entre naciones, para avanzar juntos en cooperación entre naciones”.

### **Colombia hizo mal uso del símbolo de la Cruz Roja durante rescate de rehenes**

El gobierno colombiano admitió que un piloto militar utilizó el símbolo de la Cruz Roja durante la operación de rescate a quince rehenes capturados por el grupo rebelde Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia (FARC), a principios de mes. El miércoles, el Presidente colombiano Álvaro Uribe se disculpó.

**El Presidente Uribe** dijo: “Este oficial, al confesarle ese error a los altos mandos, ha dicho que cuando el helicóptero se aprestaba a aterrizar él vio tal cantidad de guerrilleros que se puso en una situación de mucho nerviosismo, que temió por su vida y que sacó el pedazo de tela con los símbolos del Comité Internacional de la Cruz Roja que llevaba en su bolsillo y lo puso sobre su chaleco. Lamentamos que esto hubiera ocurrido”.

Hacer un uso incorrecto del símbolo de la Cruz Roja es considerado una violación de las normas de

guerra. Esta fue la segunda polémica relacionada con dicha misión de rescate. Previamente, los funcionarios colombianos negaron los informes de que los líderes de las FARC recibieron veinte millones de dólares para liberar a los prisioneros.

## ***El mundo***

### **Sudán desestima acusación de genocidio de CPI**

Sudán desestimó la decisión de la Corte Penal Internacional (CPI) de procurar el arresto de su Presidente por cargos de realizar una campaña de genocidio y violación en Darfur. Desde el país africano se afirma que la propuesta de arrestar a Omar al-Bashir es una decisión política que no es vinculante para Sudán, porque el país nunca ratificó la membresía de la CPI. El lunes, el fiscal de la Corte, Luis Moreno-Ocampo, anunció las acusaciones.

**Moreno-Ocampo** dijo: “Acabo de presentar una solicitud pidiendo a la cámara número 3 que emita una orden de arresto contra Omar Hassan Ahmed al-Bashir por crímenes de genocidio, crímenes contra la humanidad, y crímenes de guerra”.

Geraldine Mattioli, de Human Rights Watch, elogió la decisión del Tribunal, pero dijo que es improbable que Al-Bashir sea arrestado pronto.

Geraldine Mattioli dijo: “No seamos ingenuos, no va a suceder en los próximos días, eso está claro, pero no es la primera vez que un Jefe de Estado en funciones ha sido acusado. Recordarán el ejemplo de Slobodan Milosevic en 1999 o Taylor en 2001, que también era el Presidente de Liberia en el momento. No fueron arrestados inmediatamente pero sí más tarde, cuando la comunidad internacional lanzó su peso detrás de estas órdenes de arresto”.

La decisión de la CPI fue criticada desde algunos frentes. El ex asesor de la Unión Africana, Alex de Waal, dijo que la acusación de al-Bashir podría poner en riesgo el proceso de paz del país. De Waal acusó a la CPI de jugar con el futuro de Sudán.

### **Grupo: La ayuda estadounidense a África está cada vez más militarizada**

El grupo de defensa de los refugiados Refugees International advierte que la ayuda estadounidense a África está cada vez más militarizada a costa de las necesidades humanas. En un nuevo informe, Refugees International dice que el Pentágono está ejerciendo un control mayor sobre la ayuda tradicionalmente administrada por el Departamento de Estado y los organismos de ayuda de Estados Unidos. Actualmente el Pentágono controla el 22% de la ayuda monetaria estadounidense, en comparación con el 3% que manejaba hace una década.

### **Fuerzas indonesias son culpadas de violencia en Timor Oriental en 1999**

La Comisión de Verdad y Amistad de Indonesia-Timor Oriental publicará un informe que culpa al gobierno indonesio y a las fuerzas armadas de la ola de violencia mortal que azotó Timor Oriental en 1999 antes de las elecciones por la independencia de Timor. La publicación del informe está programada para el martes pero una copia fue obtenida por Al Jazeera. 1.500 personas murieron y 300.000 fueron obligadas a abandonar sus hogares durante la violencia en la que era Timor Oriental en ese entonces gobernado por Indonesia. El informe de la comisión dice “que hubo graves violaciones a los derechos humanos”, señalando a los grupos de milicia pro indonesios, las fuerzas armadas indonesias, su gobierno civil y la policía.

### **Tribunal italiano condena a quince oficiales en caso de Cumbre del G8 en 2001**

Un tribunal italiano condenó a quince miembros de las fuerzas de seguridad de Italia por haber abusado física y mentalmente de manifestantes durante la Cumbre del G8 en 2001, que se llevó a cabo en Génova. Los quince oficiales obtuvieron condenas de prisión de cinco meses a cinco años, pero no queda claro si pasarán tiempo tras las rejas. Los manifestantes fueron golpeados por la policía, registrados desnudos, y se les negó alimento, llamadas telefónicas o acceso a consulados mientras permanecieron detenidos. Un manifestante, Carlo Giuliani, murió por un disparo de la policía.

## **13.000 protestan en Japón por buque de guerra nuclear estadounidense**

En Japón, alrededor de 13.000 manifestantes se congregaron el domingo para condenar planes para que Estados Unidos instale en forma permanente un buque de guerra con energía nuclear cerca de Tokio. Está programado que el USS George Washington se convierta en el primer buque a energía nuclear de la Armada estadounidense en instalarse en forma permanente en Japón. Las preocupaciones de seguridad aumentan luego de que un reciente incendio a bordo del buque dejó a un navegante con quemaduras menores y a otros 23 con estrés provocado por el calor.